

## FAQ - BANDO DEL CORSO DI DOTTORATO DI RICERCA AFAM IN FORMA ASSOCIATA IN PRASSI E REPERTORI DELLA MUSICA ITALIANA (Italiano / English)

— 13 Agosto 2024 / August, 13th 2024 —

*1. Il bando riporta che “è fatto salvo l’accreditamento del Corso di Dottorato in forma associata interessato dal presente bando in parola”, cosa significa?*

Alla data di pubblicazione del bando, 31 luglio 2024, il Corso di Dottorato era ancora in fase di accreditamento. Nel frattempo l’esito della valutazione dell’ANVUR (Agenzia Nazionale della Valutazione dell’Università della Ricerca) è risultato ‘favorevole’.

*2. È possibile frequentare contemporaneamente il Corso di Dottorato in “Prassi e Repertori della Musica Italiana” e un altro corso di primo o secondo livello, AFAM o universitario?*

Sì, la Legge n. 33 del 12 aprile 2022, che riporta le “Disposizioni in materia di iscrizione contemporanea a due corsi di istruzione superiore”, sancisce infatti la possibilità di iscrizione contemporanea a un corso di diploma accademico di primo o di secondo livello o a un corso di laurea o di laurea magistrale e a un corso di dottorato di ricerca, presso istituzioni italiane ed estere. Come sancito dall’articolo 6 del D.M. n. 930 del 29 luglio 2022 “all’atto dell’iscrizione lo studente dichiara la volontà di iscriversi anche ad un diverso corso universitario, autocertificando il possesso dei requisiti necessari. Tale dichiarazione dovrà essere presentata presso entrambe le istituzioni”, al fine che possano verificare la possibilità ed i requisiti per la doppia iscrizione.

*1. The call states that “if the accreditation of the doctoral program covered by this call does not succeed, this call will be rendered null and void.” What does this mean?*

As of the publication date of the announcement, July 31, 2024, the PhD program was still undergoing accreditation. In the meantime, the outcome of the evaluation by ANVUR (the Italian National Agency for the Evaluation of Universities and Research Institutes) has been ‘favorable’.

*2. Is it possible to attend the PhD program in “Practices and Repertoires of Italian Music” and another first or second level course, AFAM or university, simultaneously?*

Yes, Law No. 33 of April 12, 2022, which contains provisions on concurrent enrollment in two higher education courses, indeed allows simultaneous enrollment in a first or second-level academic diploma course or a bachelor's or master's degree course and a PhD program at both Italian and foreign institutions. As established by Article 6 of Ministerial Decree No. 930 of July 29, 2022, “at the time of enrollment, the student declares the intention to enroll in another university course, self-certifying the possession of the necessary requirements. This declaration must be submitted to both institution”, so they can verify the possibility and the requirements for dual enrollment.



*3. I vincitori di posizione possono rinunciare all'importo della borsa di studio?*

Il DM 778 del 12 giugno 2024 precisa che "Relativamente ai Corsi di dottorato interamente finanziati nell'ambito dei Bandi del PNRR tutti i posti devono essere coperti con borsa". Salvo successive precisazioni ministeriali, non si ritiene pertanto possibile prevedere posti senza borsa né possibilità di rinuncia alla borsa.

*4. L'iscrizione al Corso di Dottorato è compatibile con l'attività lavorativa?*

No, il corso di dottorato prevede un impegno esclusivo e a tempo pieno. Deroghe sono stabilite nella casistica dell'Art. 3 comma 9, lettera h del Regolamento del Corso di Dottorato in "Prassi e Repertori della Musica Italiana". Il caso dei dipendenti pubblici è trattato all'articolo 9 comma 11 del Regolamento del Corso di Dottorato. Ulteriori incompatibilità sono trattate all'articolo 12 del Regolamento del Corso di Dottorato.

*5. Nel Bando di concorso e nell'allegato modello di domanda si distingue tra 'borse a progetto' e 'borse non vincolate a progetto', cosa significa?*

Il candidato è tenuto alla proposta di un progetto di ricerca da lui redatto. Può quindi decidere se proporlo su una delle quattro borse 'non vincolate a progetto', borse di studio i cui unici vincoli tematici sono soltanto quelli dei curricula di afferenza, oppure se proporlo su una delle dieci borse a progetto (i progetti da 1 a 10 del bando), i quali prevedono vincoli tematici ulteriori. Nel primo caso è richiesto anche di indicare

*3. Can scholarship winners waive the scholarship amount?*

The DM 778 of June 12, 2024, specifies that "With regard to PhD courses fully funded under the PNRR calls, all positions must be covered by a scholarship." Unless further clarifications are provided by the ministry, it is therefore not considered possible to offer positions without a scholarship or the option to decline the scholarship.

*4. Is enrollment in the PhD program compatible with employment?*

No, the PhD program requires exclusive and full-time commitment. Exceptions are established in Article 3, paragraph 9, letter h of the PhD program regulations in "Practices and Repertoires of Italian Music". The case of public employees is addressed in Article 9, paragraph 11 of the PhD program regulations. Further incompatibilities are addressed in Article 12 of the PhD program regulations.

*5. In the call and in the attached application form, a distinction is made between 'project-bound scholarships' and 'non-project-bound scholarships.' What does this mean?*

The candidate is required to propose a research project of their own design. They can choose to propose it for one of the four 'non-project-bound scholarships,' scholarships whose only thematic constraints are those of the relevant curricula, or for one of the ten project-bound scholarships (projects 1 to 10 of the announcement), which have additional



l'ordine di preferenza di assegnazione di sede prevalente tra le possibili. Le quattro borse non vincolate a progetto sono infatti così suddivise: due per il curriculum in "Prassi dei Repertori Storicamente Informati" (una con sede prevalente presso il Conservatorio di Alessandria e una presso il Conservatorio di Piacenza) e due per il curriculum in "Prassi e Repertori della Musica Moderna e Contemporanea" (una presso il Conservatorio di Alessandria e una presso il Conservatorio di Como).

*6. Nel caso di titolo di accesso conseguito al di fuori della Comunità Europea, è possibile non allegare la dichiarazione di valore alla domanda di ammissione, in quanto la dichiarazione potrebbe non essere disponibile per tempo?*

Si consente per un titolo di accesso conseguito al di fuori della Comunità Europea di allegare alla domanda solamente il certificato di laurea con l'elenco degli esami sostenuti, corredato da traduzione in lingua italiana o inglese, nonché ricevuta di avvenuta richiesta di dichiarazione di valore. Resta inteso che la legalizzazione e la dichiarazione di valore devono essere comunque consegnate ad entrambe le mail [protocollo@conservatoriovivaldi.it](mailto:protocollo@conservatoriovivaldi.it) e [segreteria.dottorati@conservatoriovivaldi.it](mailto:segreteria.dottorati@conservatoriovivaldi.it) non oltre il 9 settembre 2024. Se la dichiarazione di valore non è stata ricevuta entro tale data, la domanda di ammissione sarà considerata non valida e il candidato sarà escluso dalla procedura di selezione.

thematic constraints. In the first case, it is also required to indicate the order of preference for the main location among the possible ones. The four non-project-bound scholarships are divided as follows: two for the curriculum in "Historically Informed Performance Practices" (one with the main location at the Conservatory of Alessandria and one at the Conservatory of Piacenza) and two for the curriculum in "Practices and Repertoires of Modern and Contemporary Music" (one at the Conservatory of Alessandria and one at the Conservatory of Como).

*6. In the case of a second-level degree obtained outside the European Community, is it possible not to attach to the application the 'dichiarazione di valore' (declaration of value), which might not be available in time?*

For a second-level degree obtained outside the European Community, it is permitted to attach only the degree certificate with the list of exams taken, accompanied by a translation in Italian or English, as well as a receipt of the request for the 'dichiarazione di valore' (declaration of value). It is understood that legalization and the declaration of value must still be submitted to both emails [protocollo@conservatoriovivaldi.it](mailto:protocollo@conservatoriovivaldi.it) and [segreteria.dottorati@conservatoriovivaldi.it](mailto:segreteria.dottorati@conservatoriovivaldi.it) no later than September 9, 2024. If the declaration of value has not been received by that date, the candidate application will be considered null and the candidate will be excluded from the selection process.



*7. È possibile iscriversi al Corso di Dottorato in "Prassi e Repertori della Musica Italiana" dopo aver già frequentato un corso di dottorato con borsa, anche eventualmente senza averlo concluso?*

No, in quanto ai sensi dell'Art. 6 comma 2 della Legge n. 398 del 30 Novembre 1989, "chi ha già usufruito di una borsa di studio non può usufruirne una seconda volta allo stesso titolo." Non essendo previsti posti senza borsa nel Corso non è quindi possibile iscriversi per chi ha già frequentato un Dottorato con borsa, indipendentemente dalla sua conclusione o interruzione.

*8. Un docente nella scuola pubblica deve chiedere l'aspettativa o un congedo per diritto allo studio per potersi iscrivere al corso di dottorato?*

L'istituto del congedo straordinario per dottorato di ricerca per i dipendenti pubblici è disciplinato dall'art. 2 della Legge n. 476 del 13 Agosto 1984 recante "Norme in materia di borse di studio e dottorato di ricerca nelle Università", così come modificato ed integrato dall'art. 52, comma 57, della Legge n. 488 del 28 Dicembre 2001, dall'art. 19, comma 3, della Legge n. 240 del 30 Dicembre 2010 e dall'art. 5, comma 1, lett. b), del D.Lgs. n. 119 del 18 Luglio 2011. Il citato art. 2 stabilisce che: "il pubblico dipendente ammesso ai corsi di dottorato di ricerca è collocato, a domanda, compatibilmente con le esigenze di servizio dell'Amministrazione, in congedo straordinario per motivi di studio, senza assegni, per il periodo di durata del corso ed usufruisce della borsa di studio ove ricorrano le condizioni richieste". La Corte Costituzionale ha chiarito che la disposizione di cui all'art. 2 della Legge

*7. Is it possible to enroll in the PhD program in "Practices and Repertoires of Italian Music" after having already attended a PhD course with a scholarship, even if it was not completed?*

No, according to Article 6, paragraph 2 of Law No. 398 of November 30, 1989, "those who have already received a scholarship cannot receive another one for the same qualification." Since there are no positions without a scholarship in the program, it is not possible to enroll for those who have already attended a PhD program with a scholarship, regardless of whether it was completed or interrupted.

*8. Does a public school teacher need to request a leave of absence or study leave in order to enroll in a PhD program?*

The institution of extraordinary leave for doctoral studies for public employees is governed by Article 2 of Law No. 476 of August 13, 1984, titled "Regulations on Scholarships and PhD Programs in Universities," as amended and supplemented by Article 52, paragraph 57, of Law No. 488 of December 28, 2001, Article 19, paragraph 3, of Law No. 240 of December 30, 2010, and Article 5, paragraph 1, letter b), of Legislative Decree No. 119 of July 18, 2011. The aforementioned Article 2 states that "a public employee admitted to PhD courses shall be granted, upon request and subject to the service requirements of the Administration, extraordinary leave for study purposes, without pay, for the duration of the course and shall benefit from the scholarship if the required conditions are met." The Constitutional Court has clarified that the provision in Article 2 of Law 476/1984 regulates the situation of those



476/1984 regola la condizione di chi è ammesso ai corsi di dottorato ed è titolare di un rapporto di pubblico impiego, senza distinzione alcuna quanto all'amministrazione di appartenenza.

*9. E' possibile accettare supplenze da GPS, anche brevi?*

La normativa generale in materia di dottorati precisa che nel caso di dottorato con borsa, è da valutare se il reddito cumulato tra borsa e supplenza non supera il limite previsto dalla propria scuola di dottorato e se il proprio tutor e Collegio dei Docenti concede di accettare la supplenza, ritenendola funzionale al percorso formativo e compatibile con il proficuo svolgimento delle attività formative, didattiche e di ricerca del corso di dottorato. In caso contrario non sarà possibile accettarla.

*10. Alcune amministrazioni chiedono che la richiesta del congedo e dell'aspettativa venga presentata ad anno scolastico cominciato e si riferisce all'anno scolastico successivo. Come è compatibile questa realtà con un dottorato?*

Non risulta che la tempistica della richiesta di aspettativa o congedo straordinario sia definita da norme di legge. Per il personale a tempo determinato, la richiesta ci risulta possa essere formulata contestualmente all'accettazione della supplenza.

admitted to PhD courses and who are employed in public service, without any distinction regarding the administration to which they belong.

*9. Is it possible to accept temporary teaching assignments from the GPS (Graduatorie Provinciali per le Supplenze), even short-term ones?*

The general regulations regarding PhD programs specify that if you have a scholarship, it is necessary to assess whether the combined income from the scholarship and the temporary teaching assignment does not exceed the limit set by your PhD program. Additionally, it must be determined whether your tutor and the Academic Board allow you to accept the assignment, considering it beneficial to your educational path and compatible with the successful completion of the training, teaching, and research activities of the PhD program. If these conditions are not met, it will not be possible to accept the assignment.

*10. Some administrations require that the request for leave or a leave of absence be submitted after the school year has started and refer to the following school year. How is this compatible with a PhD program?*

There are no legal provisions specifying the timing for submitting a request for a leave of absence or extraordinary leave. For temporary staff, the request should be made at the same time as accepting the teaching assignment.



*11. È possibile essere titolari di partita IVA e svolgere attività professionale durante il corso di dottorato?*

Il corso prevede un impegno esclusivo e a tempo pieno. Tuttavia, come stabilito dell'Art. 3 comma 9, lettera h del Regolamento del Corso di Dottorato, il Collegio di dottorato può autorizzare "il dottorando a svolgere attività retribuite laddove le stesse consentano di acquisire competenze concernenti l'ambito formativo del dottorato, previa valutazione della compatibilità delle medesime attività con il proficuo svolgimento delle attività formative, didattiche e di ricerca del corso di dottorato. Il reddito annuale del dottorando non può essere superiore all'importo della borsa." Tenuto conto di tutte le premesse fatte, non consideriamo la presenza di partita IVA discriminante.

*11. Is it possible to hold a VAT number and engage in professional activities during the PhD program?*

The program requires full-time and exclusive commitment. However, as stated in Article 3, paragraph 9, letter h of the PhD Program Regulations, the PhD Board may authorize "the PhD student to engage in paid activities if these activities allow the student to acquire skills relevant to the PhD's educational scope, subject to the evaluation of the compatibility of these activities with the successful completion of the training, teaching, and research activities of the PhD program. The PhD student's annual income cannot exceed the amount of the scholarship." Considering all the above, holding a VAT number is not considered a disqualifying factor.